



NATIONAL CAPITAL COMMISSION COMMISSION DE LA CAPITALE NATIONALE

TENDER ADDENDUM

Core Lands Maintenance Management Services
NCC TENDER FILE # AL1828
September 15, 2021
ADDENDUM # : 2

ADDENDA À LA SOUMISSION

Services de gestion de l'entretien des terrains du coeur
APPEL D'OFFRE DE LA CCN NO. AL1828
Le 15 septembre 2021
ADDENDA NO: 2

The following shall be read in conjunction with and shall form an integral part of the Tender / Proposal and Contract Documents:

1. Q1-E. Page 71, 7.7 Replacement of damaged assets, refers to 'subject to the limitations of 7.7.2'. The subsection 7.7.2 limitations appear to be missing or nonexistent. Can the limitations be explained further please?

A1-E. Clause 7.7 has been amended as per the attached. The additions to the original text are highlighted in bold and the deleted text is highlighted in strikethrough.

2. Q2-E. I believe page 73, 7.8.1.2 'one hundred and eighty (250)' must be a typo. Other parts of the RFP refer to 250 planters.

A2-E. Item 7.8.1.2, first sentence is revised to read: 'There are approximately two hundred and fifty (250) planters located along Confederation Boulevard'.

3. Q3-E. Page 59, Fixtures & Furniture 7.3.6.1 says the 'Contractor shall supply all Materials and Consumables', however, page 74 in both benches and waste receptacles says 'Except for paint/stains and Consumables, Components will be supplied by the NCC'. Can you clarify please?

A3-E. Clause 7.3.6.1 states; "**Unless otherwise indicated**, the Contractor shall supply all Materials and Consumables...". Benches and waste receptacles along Confederation Boulevard are exceptions as indicated in clause 7.8.1.2.

Ce qui suit doit être interprété comme faisant partie intégrante de la proposition/appeal d'offres et des documents relatifs au contrat:

1. Q1-F. Page 71, 7.7 Remplacement des biens endommagés, il est fait référence à "sous réserve des limitations de (la clause) 7.7.2". Les limitations de la sous-section 7.7.2 semblent être manquantes ou inexistantes. Ces limitations peuvent-elles être expliquées plus en détail?

A1-F. La clause 7.7 a été modifiée comme indiqué en annexe. Les ajouts au texte original sont mis en évidence en gras et le texte supprimé est barré.

2. Q2-F. Je pense que page 73, 7.8.1.2 "cent quatre-vingts (250)" doit être une faute de frappe. D'autres parties de la DDP font référence à 250 jardinières.

A2-F. La première phrase à la clause 7.8.1.2 est révisée à lire : 'Près de deux cent cinquante (250) jardinières sont disposées le long du boulevard de la Confédération'.

3. Q3-F. À la page 59, la section Accessoires et mobilier 7.3.6.1 indique que "l'entrepreneur doit fournir tous les Matériaux et Produits consommables", mais à la (section 7.8.1.2), pour les bancs et les poubelles, il est indiqué que "sauf pour la peinture, la teinture et les Produits consommables, les Composantes seront fournies par la CCN". Pouvez-vous clarifier ce point ?

A3-F. La clause 7.3.6.1 stipules; « **Sauf indication contraire**, l'Entrepreneur doit fournir tous les Matériaux et Produits consommables... ». Les bancs et les poubelles le long du boulevard de la Confédération sont des exceptions, comme l'indique la clause 7.8.1.2

Allan Lapensée
Senior Procurement Advisor / Conseiller principal a l'approvisionnement
Procurement Services / Services d'approvisionnement